# Séminaire IFF - OREF Institut für Finanzwiss Finanzrecht an der Uni Varnbüelstrasse 19 9000 St.Gallen vissenschaft Universität S

#### **Participation**

Seules les inscriptions pour toute la durée du séminaire seront prises en considération. La participation partielle, limitée à certains sujets, n'est pas admise. L'inscription est cependant transmissible.

#### Délai d'inscription

Le délai d'inscription expire le 25 août 2006. Le nombre de places étant limité, les inscriptions seront traitées dans l'ordre de réception. Il est dès lors recommandé de s'inscrire immédiatement. Chaque inscription fera l'objet d'une confirmation.

#### Finance d'inscription

La finance d'inscription au séminaire s'élève à CHF 900, par participant (y compris les repas de midi et les pauses café des deux jours, représentant un montant de CHF 240.-).

Des chambres ont été préréservées dans différents hôtels de Montreux pour la nuit du 25 au 26 septembre 2006. Leur prix varie de CHF 150.- à CHF 240.- selon la catégorie. La réservation et le paiement de la chambre seront effectués directement par le participant, en son nom et pour son propre compte (information sur le bulletin d'inscription joint).

Le coût de la partie récréative (menu, boissons comprises et transport en bus) a été fixé forfaitairement à CHF 100.- par participant. Ce montant sera reversé par les organisateurs aux prestataires de services concernés au nom et pour le compte des participants.

L'encaissement de ces frais (partie récréative), liés à des prestations autres que le séminaire lui-même, est effectué par les organisateurs au nom et pour le compte des participants eux-mêmes, cela en vue d'être reversés directement à d'autres prestataires de services.

La finance d'inscription pour le programme complet s'élève ainsi à CHF 1000.- Le bulletin d'inscription permet d'opter pour diverses variantes. Merci de le compléter avec soin. A défaut, une inscription pour le programme complet sera enregistrée.

En cas de retrait par écrit avant le 4 septembre 2006, la finance d'inscription sera remboursée, sous déduction de CHF 300.-; en cas de retrait après cette date, aucun remboursement n'aura lieu.

#### Délai de paiement

Le paiement ne s'effectue qu'après confirmation de l'inscription. Un bulletin de versement accompagnera cette confirmation. Le paiement est dû au plus tard le 10 septembre 2006 sous peine d'invalidation de l'inscription.

#### Lieu du séminaire

Le séminaire se tiendra au Casino de Montreux, Rue du Théâtre 9, à 1820 Montreux.

#### Renseignements

A franc SVP

Mme Anna Maurutto: tél. 022 702 15 15 amaurutto@psplaw.ch

#### Informations administratives



Institut d'économie financière et de droit financier à l'Université de St-Gall



Ordre romand des experts fiscaux diplômés

# 26<sup>ème</sup> séminaire fiscal

# Les procédures en droit fiscal

25 et 26 septembre 2006

**Montreux** 

#### But et conception du séminaire

Dans le cadre de leurs séminaires communs, l'IFF et l'OREF organisent en 2006 leur vingt-sixième séminaire sur le thème des procédures en droit fiscal.

Le livre «Les procédures en droit fiscal» récemment réédité et mis à jour par l'OREF sert de support théorique à ce XXVIème séminaire. Le séminaire lui-même sera essentiellement constitué de cas pratiques. Leur étude préalable permettra un débat d'autant plus intéressant et profitable à tous les participants.

Ce séminaire s'adresse à des personnes déjà au bénéfice de bonnes connaissances de la problématique fiscale dans ce domaine et qui souhaitent rafraîchir voire approfondir leur savoir sur les points essentiels qui seront abordés dans le cadre de l'analyse de ce thème. Les procédures fiscales seront traitées de manière systématique et complète en tenant compte de l'état actuel de la législation et de la pratique.

Les thèmes traités sont présentés par des spécialistes qualifiés au bénéfice d'une solide expérience dans le domaine fiscal. Ils proviennent des administrations fiscales, comme du secteur privé. Fonctionnaires fiscaux, avocats spécialisés, responsables fiscaux de sociétés fiduciaires, professeurs, les conférenciers mettront tous leur expérience et leurs connaissances au profit des participants.

Ce séminaire se déroulant à Montreux, nous vous proposons un repas en soirée, à la charge des participants, dans le cadre sympathique du Restaurant du Montagnard, à Villard s/Chamby.

www.oref.ch

### Suiets

#### Lundi 25 septembre 2006

#### Introduction

(M. P. Prod'hom; M. K. Stoyanov)

l. Les principes constitutionnels et de procédure applicables en droit fiscal

(M. F. Bellanger)

Les procédures de taxation (non-contentieux):

II. Développements récents en matière de procédure TVA

(M. P. Prod'hom)

III. La procédure spontanée en matière de droit de timbre et d'impôt anticipé

(H.-P. Hochreutener; M. N. Schaller)

IV. La procédure mixte en matière d'impôts directs

(M. D. Berdoz : M. M. Bugnon)

#### Mardi 26 septembre 2006

V. Le contentieux fiscal

(M. P. Sansonetti; M. K. Stoyanov)

VI. La créance d'impôt

(M. Ph. Béguin; M. K. Stoyanov)

VII. Les infractions fiscales en matière d'impôts directs et dans le domaine de l'impôt anticipé, des droits de timbre et de la TVA

(M. H. Torrione)

VIII. L'entraide administrative et judiciaire en droit fiscal international

(M. X. Oberson; M. R. Waldburger)

#### Horaire

#### Lundi 25 septembre 2006

08h.30 – 09h.00	Enregistrement
09h.00 – 09h.15	Introduction
09h.15 – 10h.45	Sujet I
10h.45 – 11h.15	Pause
11h.15 – 12h.45	Sujet II
12h.45 – 14h.15	Déjeuner
14h.15 – 15h.45	Sujet III
15h.45 – 16h.15	Pause
16h.15 – 16.h25	Présentation du prix OREF
16h.25 – 17h.55	Sujet IV

#### Partie récréative

Dès 19h.00	Transport par bus et soirée au
	Montagnard à Villard s/Chamby

#### Mardi 26 septembre 2006

08h.30 - 10h.00	Sujet V
10h.00 - 10h.30	Pause
10h.30 - 12h.00	Sujet VI
12h.00 – 13h.30	Déjeuner
13h.30 – 15h.00	Sujet VII
15h.00 – 15h.30	Pause
15h.30 – 17h.00	Sujet VIII

#### Conférenciers et intervenants

M. Philippe Béguin, expert fiscal diplômé, avocat, CBEF Cabinet Béguin d'expertise fiscale SA, Neuchâtel

M. François Bellanger, Professeur à l'Université de Genève, avocat, Genève

M. Denis Berdoz, avocat, Baker & McKenzie Genève

M. Marc Bugnon, chef de la Division Droit, Division principale DAT, Administration fédérale des contributions, Berne

M. Hans-Peter Hochreutener, lic. jur, Division Droit, Division principale DAT, Administration fédérale des contributions. Berne

M. Xavier Oberson. Professeur à l'Université de Genève. avocat, Etude Oberson & Associés, Genève / Lausanne, juge à la Commission fédérale de recours en matière de contributions.

M. Per Prod'hom, expert fiscal diplômé, avocat, DEA en droit européen, enseigne la TVA à l'Académie suisse pour l'enseignement de la fiscalité, Baker & McKenzie Genève

M. Pietro Sansonetti, expert fiscal diplômé, avocat, Schellenberg Wittmer, Genève

M. Nicolas Schaller, avocat, Division Droit, Division principale DAT, Administration fédérale des contributions. Berne

M. Kaloyan Stoyanov, expert fiscal diplômé, Dr. en droit, titulaire du certificat HEC de gestion financière, llex Trust Services SA, Genève.

M. Henri Torrione, Professeur à l'Université de Fribourg, expert fiscal diplômé, avocat, Lenz & Staehelin, Genève.

M. Robert Waldburger, Prof. Dr. iur., lic. oec., Professeur à l'Université de Saint-Gall, chef de la division Affaires de droit fiscal international et de double imposition, Administration fédérale des contributions, Berne

#### Directeurs du séminaire:

IFF Prof. Robert Waldburger OREF Mme Myriam Steiner

#### **IFF - OREF**

#### Bulletin d'inscription au 26ème séminaire fiscal A retourner avant le 25.08.2006

(Prière de remplir lisiblement)

Prénom: Profession:	
Profession:	
Date/signature:	
Employeur (nom et adresse)	

#### A remplir: (mettre une croix dans la case correspondante)

Séminaire	CHF	900.–	par personne
Soirée récréative	CHF	100	par personne

☐ Je souhaite commander le livre «Les Procédures en droit fiscal» (1177 pages, 2<sup>ème</sup> édition 2005, relié, CHF 138.-). Une facture me sera remise directement par les éditions Haupt.

## Par ailleurs, nous avons préréservé des chambres dans plusieurs hôtels de

Hôtel Helvétie (***)	CHF 150	30 chambres	021 966 77 7
Best Western Eurotel			
Riviera Montreux (****)	CHF 220	50 chambres	021 966 22 2
Golf Hôtal Paná Cant (****)	CHE 340	20 chambres	021 066 25 2

La réservation se fera directement par et au nom du participant. Je désire recevoir les prochains bulletins d'inscription à l'adresse ci-dessus Q. ou professionnelle □, ou privée □:

N.B. L'encaissement des frais liés à des prestations d'hôtellerie et de transport est effectué par les organisateurs expressément au nom et pour le compte des participants eux-mêmes, cela en vue d'être reversés directement à ces autres prestataires de services.